

**OFICINAS**

Avenida 3.ª Este, N.º 219

(Calle de la Estación)

Apartado núm. 495

Teléfono núm. 174

# EL DIARIO

**PERIODICO INDEPENDIENTE**

PUBLICACION DE LA MAÑANA

**Director y Administrador: OCTAVIO GARCIA****TARIFA**

Suscripción por mes . . . \$ 1.00

&gt; &gt; 6 meses . . . 5.50

&gt; &gt; un año . . . 10.00

Remitidos y anuncios

Precio convencional

Año I.

San José, C. R., viernes 15 de Septiembre de 1911.

Núm. 131

## 15 de Setiembre

En este gran día celebramos con regocijo el 90º aniversario de la Independencia Centroamericana, y en homenaje á los próceres que la llevaron á cabo, y cuyo recuerdo venerando nos impone sumiso respeto como de filial cariño, olvidamos, siquiera por algunas horas, las estériles luchas en que gastaron lo mejor de sus fuerzas juveniles estas nacionalidades, en el siglo casi completo que llevan ya recorrido de haber roto los andadores de la niñez, y entrado en ejercicio de la autonomía propia, como entidades mayores de edad, dueñas de sus propios destinos.

Por desgracia no podemos ¡ay! apartar de la mente la idea de que esa independencia está en peligro de ser sacrificada en algunas de las secciones de la antigua Patria, y que qui-

zá no muy tarde, si el genio del honor nacional no inspira en el bien la mente oscurecida de algunos de los hombres en cuyas manos está hoy la gestión de los negocios públicos en Centro América, veremos recaer á ésta en una servidumbre nueva, que no será como aquella en que estábamos bajo el hidalgo trono de San Fernando, sino otra, de caracteres distintos, pero al fin servidumbre, quizá más insupportable y dura.

Si embargo, no queremos llevar la sombra de funestos presagios á la serena claridad de este día memorable, y por eso saludamos con regocijo la aurora del 15 de Setiembre, y pedimos á la Deidad protectora de las naciones, largos siglos de prosperidad y ventura para el pueblo libre é independiente de Centro América.

## Perspectivas políticas

No sería malo que los aficionados á estar moviendo las teclas de la política, recordaran la sabia advertencia de aquel refrán que dice «que no por mucho madrugar amanece más temprano», á ver si se resuelven á dejarnos tranquilos por unos meses más, y no nos enreden desde ahora en la lucha ingrata, de la que salen al fin tantas esperanzas estropeadas y maltrechas.

Pero quizá ellos se siguen por las enseñanzas de otro refrán,—que los hay para todos los gustos y necesidades—según el cual «el que mucho madruga oye misa y compra carne», y como especialmente esto último es lo que les importa sobre manera—no quedarse sin con qué engordar el caldo en los tiempos que están por venir—se apresuran á ir sembrando desde temprano la semilla de la candidatura, cuya feliz fecundación sería para ellos promesa cierta de abundante hartazgo.

Por eso tenemos ya á los diversos partidos políticos júan-

do al escondite. Y que ahora son más numerosos que nunca, nos lo dicen los nombres que ya suenan como de probables caudillos que se disputarán la conquista del vellocino de oro. Nada menos que de siete hemos oído hablar hasta ahora fuera de algunos otros que se mantienen reservados, porque son nuevos y tiernos, y seguramente los que piensan postularlos temen que se les pasmen ó constipen, si sacan muy temprano sus nombres á los crudos vientos de la discusión.

Es indudable que tendremos, pues, juerga política eleccionaria, y será la próxima de los más calientes que hayamos presenciado hasta ahora. Un rumor sordo se escucha ya por todos los ámbitos del país, como el despertar de una colmena, ó más bien como el afilar de dientes de una enorme manada de felinos. Ya se aprestan á dividirse el campo las filas de los combatientes, y empiezan á reclutarse adeptos en la gran masa de los desperdigados, que

hacen siempre, en toda campaña política, el papel de un eficazísimo refuerzo de ciegos.

A eso lo llaman algunos fervor cívico, y lo aplauden como una virtud popular, queriéndonos hacer tragar la píldora de que el pueblo se interesa vivamente por la cosa pública. ¡Pobre pueblo, que sin que él sepa cuándo, cómo ni para qué se le hace servir á cada momento de mingo por los que tienen interés en jugar para su provecho la carambola política! Ya empiezan á inquietarle los mangoneadores de futuras granjerías, cuando debieran dejarlo tranquilo en su trabajo, ya que únicamente de éste debe esperar

algún mejoramiento en su condición desvalida y pobre.

Hacer política eleccionaria para la Presidencia de la República desde ahora, cuando aún estamos en la primera mitad del período que corresponde por la Constitución al actual Mandatario, es tarea antipatriótica y á todos luces inconveniente para los intereses vitales del País. Un año más, y aquella tarea podría ser justificable si entonces empezara á organizarse; no ahora que traerá inquietudes y divisiones, con grave trastorno para la marcha regular de la República.

TEÓFILO

## Al Partido Civil

En el número 1135 fecha de ayer del periódico *La Información* aparece un artículo en que se afirma que el Partido Civil tuvo una reunión y que en vista de los trabajos políticos que se habían iniciado ya en favor de los señores don Cleto González Víquez y don Máximo Fernández, se había acordado trabajar activamente en la Política, aunque sin Candidato por ahora y hacer guerra á muerte al Partido de que es Jefe don Máximo Fernández.

Como civilistas que somos y en vista de que las afirmaciones hechas por *La Información*, pueden traer á nuestro Partido algunos inconvenientes, nos hemos creído obligados á hacer las siguientes manifestaciones:

1ª El Partido Civil no ha tenido hasta ahora, después de la lucha pasada, ninguna reunión oficial.

2ª El Partido Civil no tiene motivo alguno para estampar en su Programa guerra á muerte al Partido de que es Jefe el señor Fernández, y

3ª El Partido Civil permanece casi en su totalidad perfectamente unido, pero no hace ni piensa hacer por ahora política alguna. En su oportunidad, y en reunión convocada al efecto, resolverá lo que le convenga,

Queda así aclarado, para conocimiento de nuestros amigos, y una vez por todas, el artículo á que nos hemos referido.

San José, setiembre 14 de 1911.

PEDRO LORÍA,—LEONCIO BONILLA,—p. p. de CARLOS SABORÍO, MIGUEL BORRÁS—FEDERICO ZUMBADO,—JUAN BAUTISTA QUIRÓS,—VÍCTOR OROZCO,—JOAQUÍN AGUILAR,—CARLOS SÁENZ.

## ¿Política en los Cuarteles?

Cuando subió á la Presidencia de la República el Lic. don Ricardo Jiménez acordó, á fuer de sincero y leal demócrata que es, que en las oficinas públicas de ramos dependientes del Poder Ejecutivo, no se pusiera el retrato del Presidente como se hacía antes por una costumbre que pudiera tener tanto de adulación como de servilismo.

Tal disposición mereció aplausos, aunque nada de extraño tendría que se rindiera ese homenaje al Jefe del Estado; ¿pero qué decimos del caso que se nos da como cierto de haberse

colocado recientemente en el Cuartel de Artillería y en la Comandancia de Plaza de esta ciudad, el retrato del ex-Presidente señor González Víquez, sin duda como para demostrar la adhesión de ciertos jefes del servicio militar á su persona?

Convendría que el señor Presidente de la República hiciera las averiguaciones conducentes á esclarecer este asunto, y pusiera coto á los subalternos suyos que de tal modo proceden, pues de eso podría resultar algo peligroso para las instituciones y desdoloroso para su Gobierno.

# El amor de la patria

¡La patria! En todos tiempos y para todas las generaciones, ha sido sagrado este dulcísimo nombre de patria. Podemos creer que nuestra vida se dilata desde el principio al fin de la historia; que nuestro hogar es todo el planeta; que nuestros hermanos son todos los hombres; que la madre de nuestro cuerpo es la naturaleza de donde venimos y á donde vamos en el círculo de la vida y de la muerte; que la madre inmortal de nuestro espíritu es la humanidad, de la cual bajan las almas individuales en una emanación continua, como los rayos luminosos bajan del sol; que no hay, sino un solo Dios para la conciencia y un solo derecho para la sociedad; que todos nos vemos, respiramos, vivimos en la unidad superior del universo, del cual somos parte integrante como cada ser, y, sin embargo, no por eso amaremos menos el pedazo de tierra donde vertimos la primera lágrima y el pedazo de cielo donde vislumbramos la primera luz. Vulgaridad insigne, pero vulgaridad sublime, el amor sagrado de la patria.

La amamos con el más ciego y el más constante de todos los amores, con el amor patrio. Nos parece que hay algo de sus átomos en nuestros huesos, y algo de la savia de sus plantas en nuestra sangre, y algo de su carácter en nuestras facultades morales, y algo de su calor en nuestra vida, y algo del corazón de nuestras madres en las entrañas de su tierra; y que habrá compasión en su polvo para nuestras cenizas en el día solemne en que vayamos á pedirle el eterno asilo de la muerte. Jamás nos ha parecido ningún horizonte, ningún cielo, como aquel por donde vagaba como una mariposa en la infancia nuestra alma, con las frágiles alas teñidas del tornasol de todas las ilusiones y de todas las esperanzas. Jamás nuestro conocimiento de la vida ha valido lo que valían los engaños de la inocencia. Jamás ha tenido ninguna de nuestras pasiones el casto y vívido calor que tenía el nido primero de nuestros primeros amores. Jamás la campana de una catedral gótica, cuyas agujas (1) frisaban con el cielo, ha podido despertar en el alma una oración tan llena de fe como aquella campana de nuestro rústico valle, cuando

al caer las sombras de los altos montes, al replegarse las aves en el follaje y desplegarse las estrellas en el cielo, tocaba desde el torreón de la humilde iglesia el Ave María (1).

Hemos visitado después las mayores ciudades del mundo; hemos contemplado desde la raíz á la cima de las altas montañas coronadas de nieves; hemos atravesado bosques, cuyos árboles seculares son contemporáneos de los primeros días de la historia moderna; hemos escuchado el fragor de los ríos caudalosos, precipitándose entre las quebradas de toscos peñascos en espumosa catarata; hemos asistido á gran parte de los más magníficos espectáculos que ha ofrecido la soberbia de Europa, y no recordamos ninguna emoción en ningún punto de la sociedad, en ninguna región del espacio, en ninguna esfera del arte, que pueda compararse con aquellas emociones vírgenes que dejaba en nuestro corazón el mundo, cuando el mundo se aparecía desconocido, misterioso, como una flor llena de miel, sobre cuyo cáliz cantaban los coros de las aves, á los ojos de la infancia.

¡España! ¡Patria bendita! Tu serás siempre sagrada, porque tú estás unida con las lágrimas de nuestras madres!

EMILIO CASTLAR

(1) Ave María. El toque de oraciones.

## Dos buenos carpinteros

SE NECESITAN

Informarán en la oficina de este diario.

# El manejo del dinero

## Necesidad de educar al pueblo en ese sentido

Bajo el título «El arte de colocar y de administrar su fortuna,» Leroy Beaulieu ha publicado en Francia no ha mucho una obra que ha tenido el mayor éxito.

Ese resultado no es de extrañar si se tiene en cuenta el nombre del autor y luego el tema que desarrolla.

Pues bien, si en Francia, país donde el ahorro es la virtud más generalizada y por lo mismo está la riqueza más repartida y produce más, se instruye siempre al pueblo en el manejo del dinero y se le alecciona para que aprenda á colocar sus economías; con tanta ó más razón debe procederse de igual modo en país como el nuestro, donde los medios para ganar plata son numerosísimos y donde el hombre trabajador y de iniciativa está en buenas ó mejores condiciones para labrar una posición; debe emplearse el mismo sistema que en Francia, porque si en Costa Rica existen facilidades para adquirir dinero, hay también grandes facilidades para gastarlo.

No están al alcance de cualquiera, aunque así lo crea el vulgo, la ciencia y el arte de ser rico, y cada día se hace más difícil saberlo ser con provecho.

Los que juzgan fácil el manejo de capitales, sin duda porque no conocen del dinero más que su propiedad utilitaria en provecho del que lo posee, padecen del error de los que ven superficialmente las cosas, sin penetrar en ellas jamás.

Si para hacer zapatos se impone un aprendizaje no corto, para hacer dinero con dinero, el aprendizaje ha de ser más largo, riguroso y severo, que algo más difícil es manejar dinero que hacer zapatos.

Requírese talento y aptitudes especiales y aprendizaje que rara vez se obtiene más que en la práctica que da la posesión de dinero, yendo de lo poco hacia lo mucho.

De ahí, de la facilidad con que los capitales entregados á manos inexpertas desaparecen, nace el error de su mente, como el de las herencias inesperadas, de la lotería, etc.

El trabajador que poco á poco hace capital, aprende prácticamente á manejarlo, y llega á ser un buen administrador por lo que la experiencia le alecciona.

El talento del rico es tan digno de aprecio y merece tantos elogios como el del artista; y que es talento el que requiere para ser rico lo dice el hecho de que siendo muchos los listos dispuestos á procurárselo, no consiguen si no por excepción llevar sus planes del dinero á una completa realización.

Beaulieu, en su obra estudia no sólo la colocación del dinero, sino el modo de acrecentarlo en aquellos que tienen la virtud del ahorro, y suman al peso que ayer ganaron el interés que aquel peso les gana, para crearse una ayuda más.

Como cada día el dinero vale menos y la vida es más cara, se impone un mejor estudio del manejo del caudal para evitar un minoramiento en las pequeñas porciones, fruto de la economía del trabajo.

Debe Francia su vida desahogada y fecunda en riqueza á la gran suma de pequeños capitales, hijos de esa virtud tan generalizada, y extendida allí en la clase media y pobre.

Tiene fácil explicación el hecho. Sobre que una población ambiciosa y con algunos recursos es morigerada y virtuosa por sí, el afán de acrecentar su mejoramiento la hace ser conservadora de la quietud y el orden, y como el pequeño capital tiene que rentar mucho para aumentar y dar de comer á sus dueños, ese pequeño capital esparcido produce diez veces más que si estuviera acu-

## TIPOS DE CAMBIO según la Oficina Nacional de Estadística el 14 de setiembre

PLAZAS COMERCIALES	Banco de Costa Rica		Banco Comercial, C. R.	
	Vista	Cable	Vista	Cable
Londres.....	112½	114½	.....	.....
Nueva York.....	118½	120½	.....	.....
San Francisco.....	118½	.....	.....	.....
Francia.....	110½	112½	.....	.....
España.....	96	.....	.....	.....
Italia.....	110½	.....	.....	.....
Alemania.....	108½	.....	.....	.....
New Orleans.....	.....	.....	.....	.....
Jamaica.....	.....	.....	.....	.....

(1) Agujas. La parte más alta de las torres.

## Agencia de Comisiones y Empleos

Avenida 4ª Oeste, calle 2ª Sur, casa del Sr. don Jesús Coto

Si usted necesita personas para cualquier clase de trabajos honrados, envíe sus órdenes á nuestra Agencia, 15 varas al Sur-Oeste del Parque Central.

HOY SE OFRECEN:—Para el comercio: tenedores de libros por horas y balances de establecimientos; dependientes y dependientes de boticas; un empleado para cualquier trabajo, con inmejorables recomendaciones; un Maestro Normal, da clases noturnas á precios módicos.

PARA EL SERVICIO DOMESTICO: Sirvientes, Cocineros y Cocineras, Muchachas de adentro.—OFICIOS: Carpinteros, Cocheros y Chauffeurs, Pureras, Panaderos, Oficiales sastres, etc., etc.

Ofrecemos en alquiler casas ó habitaciones amuebladas ó sin muebles.

Se vende una casa de ladrillo, central, en \$ 10,000 con facilidades para el pago.

Deseamos comprar dos casitas baratas, como para recreo una, y de madera para corta familia la otra, que no estén lejos del centro de la ciudad.

Toda persona que precise trabajar ó concertarse, venga ó escriba á nuestra Agencia, 15 varas al Oeste de la Botica Francesa. Aceptamos toda clase de comisiones: compra, venta y alquileres de objetos de fincas y casas, etc., etc. Y ofrecemos seguridades y buenas referencias.

San José, agosto de 1911.

**Triviño & Co.,**  
Comisionistas.

## Máquina de Escribir

# REMINGTON

Unico Agente  
en Costa Rica,

**ANTONIO  
LEHMANN**



Quiere Ud. vestir elegantemente y con poco dinero?

Vaya usted á mi tienda lado Sur del Mercado, frente á «La Marina». En ella encontrará toda clase de telas buenas, baratas y de buen gusto, y cuantos artículos le sean necesarios: Buenas frazadas, de lana y algodón, pañolones, paraguas, tafetán de seda y algodón, gran surtido de lanas, buen surtido en céfiros para camisas de hombre, zarzas en los mil dibujos y de todos los precios, perfumería, medias para señoras, caballeros y niños, pañuelos, camisas, etc.

Va Ud. á casarse y no quiere ó no puede desembolsar mucho dinero? Venga donde mí y verá que yo vendo barato. Se le atenderá con la mayor amabilidad.

## LA GRAN SEÑORA

JOSE SARQUIS

mulado en grandes sumas, y en pocas manos.

Un hombre que tenga sólo mil pesos de capital necesitará hacer que su dinero le produzca más del veinticinco por ciento para vivir de él: el mismo hombre con un capital de cien mil pesos no podría hacerle producir la mitad, aunque se metiera á correr aventuras, poniéndolo en peligro.

En consecuencia y de acuerdo con las doctrinas sustentadas por el eminente economista francés, consideramos que el Estado cumpliendo la misión que le está confiada, debe influir para que se enseñe desde los bancos de la escuela primaria hasta los de la superior, los preceptos del ahorro y la previsión de las diversas contingencias de la vida.

## Festejos para hoy

Acusamos recibo de las siguientes invitaciones que se nos ha dirigido:

San José, 14 de setiembre de 1911.  
Señor Director de EL DIARIO.

P.

Tengo especial recomendación del señor Presidente Municipal para invitar á Ud. al mach de foot ball que dedicado á la Municipalidad se verificará mañana á las 8 y ½ a. m. en la Sabana, así mismo me ha recomendado invitarlo á la recepción que la Municipalidad hará á sus empleados en el local de la Gobernación mañana á las 12, actos que se verificarán con motivo de la celebración del LXXX aniversario de nuestra Independencia.

Con toda consideración me es grato suscribirme de Ud. muy att<sup>o</sup> y S. S.

FRANCISCO CAMACHO M.  
Secretario Municipal.

### Foot Ball

San José, setiembre 12 de 1911.

Señor: tenemos el honor de invitar á U. para que honre con su presencia una partida de Foot Ball que jugaremos el viernes 15 del corriente á las 8 y 30 am., en la Sabana, dedicada á la Honorable Corporación Municipal de San José, quien obsequiará \$ 100.00 al partido vencedor. LOS JUGADORES.

Rojos.—Roberto Figueredo, Capi-

tán; Antonio Fernández, Goal-Keeper; Carlos Collado, Ricardo Fournier, Eugenio Garrón, Guillermo Serrano, Ricardo Fernández, Ramón Herrero, Alberto Coto, Luis Valerio.—Guarda de línea: Abel Villaneá.

Blancos.—Eduardo Garnier, Capitán; Juan Bernini, Goal-Keeper; Otto Boheim, Carlos Palacios, Pablo Soimer, José Valverde, Eladio Rosabal, Hernán Palacios, Anto Fournier, Rafael Artavia, Victor M. Chacón.—Guarda de línea; Félix Quesada, Juez; Charles White.

Se jugarán dos tiempos de 35 minutos cada uno, con cinco minutos de descanso.

Habrán asientos para los invitados. La Banda Militar amenizará el juego y se estrenarán Goal-nets, importados de Inglaterra.

### En Santo Domingo de Heredia

Día 15.—A las 5 a. m., saludo del Alba con 21 bombetas y alegres días por la Filarmonía.

A las 11 a. m., reunión de las au-

toridades y vecinos para asistir á la fiesta escolar, arreglada conforme el siguiente programa:

I.—Reunión de las escuelas en sus respectivos locales.

II.—Desfile de las mismas con la Filarmonía á la Casa Municipal. Saluda á la Bandera con el Himno Nacional.

III.—Desfile á la Basílica. Te-deum.

IV.—Reunión en el edificio «Félix A. Montero», donde tendrán lugar los actos siguientes:

a) Himno Nacional cantado por las escuelas del Cantón. b) Discurso alusivo al acto por el Director de la Escuela de Varones. c) Juramento á la Bandera. Desempeñará este papel la niña Alicia Valerio. d) Canción escolar «Pabellón Nacional». e) «El día de la Independencia», recitación por la niña Elia Zamora. «Centro América», recitación por el niño Bolívar Arce. f) Canción escolar «El 15 de Setiembre», g) «El 15 de Setiembre», recitación por la niña Luzminda González. «A la Independencia de Centro América», recitación por el niño Francisco Arce. h) Pieza por la Filarmonía. i) «El 15 de Setiembre», recitación por la niña Azncena Campos. «A mi Patria», recitación por el niño Rafael Arce. «El 15 de Setiembre», recitación por el niño Ramiro Hernández. j) Pieza por la Filarmonía.

V. Refresco para los niños en la Escuela de Niñas.

### Notas guadalupanas Fiesta del 15

Setiembre, 14. — Será celebrada como de costumbre: discurso por el Presidente de la Junta de Educación, cantos y recitaciones ejecutadas por los escolares, y tal vez nuestra Filarmonía, que movida por el espíritu entusiasta de sus miembros, coopere en la justa celebración de tan memorable día. Si no me engaño esto será todo, pues aquí no habrá sport, ni baile ni otra clase de diversiones. Somos tan *disipados!*

¡Cómo marchan los intereses locales!

### EXCELENTE OPORTUNIDAD

En casa de familia honorable y decente, se ofrecen cuartos con pensión para matrimonios ó para caballeros ya sean del país ó extranjeros. Informarán en la oficina de EL DIARIO.

## JOYERIA MODERNA

Gran variedad

Relojes Suizos

Brillantes

Piedras finas

PLATERIA

R. ORTIZ é HIJO

SURTIDO PERMANENTE  
DE NOVEDADES  
en joyas y artículos de regalos

## WEST INDIA OIL COMPANY

26 Broadway, NEW YORK

Fabricantes de Aceites Lubricantes, Grasas, Parafina  
y todo lo concerniente al ramo

## GUILLERMO R. LAHMANN

AGENTE

## Dr. Rodolfo Espinosa R.

MEDICO Y CIRUJANO

Ofrece sus servicios profesionales.

Ha trasladado su consultorio á la oficina que ocupó el Lic. don Máximo Fernández, en los bajos de la casa de don Arnoldo André, frente á la Legación de Chile.

Teléfono 21  
Apartado 268

Dirección telegráfica:  
MACAYA

FERRETERIA

**Miguel Macaya & Co.**

LA MAS ANTIGUA DEL PAIS

(Establecida en 1887)

MIGUEL MACAYA,

Socio Gerente

## Noticias cablegráficas

Panamá, 13.—El Gabinete se decidió á no conceder el contrato de ferrocarril á ninguno de los tres proponentes americanos, y rechazará las nuevas propuestas, aceptando aquella de la que resulten á Panamá mayores beneficios.

Valparaíso, 13.—El Congreso, cuyas sesiones ya cesaron, aprobó una disposición que autoriza el gasto para la construcción de un segundo dreadnought.

En el match de box ayer uno de los pugilistas mató á su adversario. La Prensa comenta el hecho, pidiendo la prohibición de actos tan brutales, alegando que eso es propio para gentes incultas.

Nueva York, 13.—Haciendo investigaciones con varios banqueros que están en conexión con el empréstito argentino, ninguno sabe nada respecto á la falta de pago en el segundo plazo; por el contrario, mostraron su extrañeza y dijeron que sabían que los banqueros franceses no estaban en condiciones de vender gran cantidad de bonos, debido á que las situaciones actuales son un mal tiempo para realizarlos. Después hablando sobre la política general del país con relación á su crédito, dijeron que los bonos, así como cualquier otro artículo de comercio ordinario, están sujetos á tornarse malos cuando se rumoran muy baratos. La política de los vendedores de bonos debiera ser la de venderles á aquellos que hagan buen uso de los empréstitos.

Madrid, 13.—Canalejas ha desmentido que existan pactos y compromisos internacionales que impidan atravesar Kert y que la limitación de las operaciones de avance la determinará Aldave, según las circunstancias.

Huelva, 13.—En el edicio de Alfonso Quintero explotó una bomba, derrumbando los tabiques de la casa vecina. La policía encontró á Quintero muy grave, recogiendo también todos sus útiles de fabricar pólvora para bombas. Los vecinos dicen que no sabían que Quintero se ocupara en negocios de ese género.

Santander, 13.—En Penagos fueron detenidos otros 37 individuos entre ellos á Félix García que mató al

Cabo Francisco Riaño; está herido y se ocultaba.

Pto. Llano, 13.—Durante los festejos hubo coalición entre radicales y conservadores por odios políticos en pue hubo varios disparos resultando 3 muertos, incluso un muchacho de 12 años, á quien su padre le compraba dulces; hay mucha excitación. Se mandaron un teniente y 20 civiles.

Berlín, 13.—En la convención anual del 11 de la liga pan-alemana, se adoptó la resolución de protestar contra la retirada de Alemania de sus posesiones políticas en Marruecos, aceptando como compensación é indemnización de la parte del Congo. El superior pidió que antes de arreglar las dificultades de esa manera, se rompieran las negociaciones con Francia. El Presidente del Consejo en su discurso dijo: que la adquisición hecha por Alemania en la parte occidental de Marruecos estaba conforme al deseo de Alemania.

Lisboa, 13.—Un ciclón ha azotado las islas Flores y Azores, dañando sus cosechas.

Málaga, 13.—La huelga hállase en el mismo estado. Los squiroles trabajan descargando 141 buques. Una gran tempestad ha averiado gran cantidad de mercaderías que estaban amontonadas en los muelles. Marchóse una comisión á protestar ante Canalejas, por la parcialidad del Gobernador. En la calle de Santa Isabel explotó un tubo de pólvora sobre los rieles, sin causar daño. En la frontera Pirinaya hubo un combate entre siete contrabandistas y unos gendarmes franceses, resultando un contrabandista muerto y unos gendarmes heridos.

New York, 13.—El «Giornale», italiano, reproduce un artículo en su número de ayer, en que Lamporthot publica un gran aviso instigando á los italianos á embarcarse para Argentina. El Cónsul general Richling niega que existe bubónica en el Uruguay.

Bilbao, 13.—La situación se ha empeorado; los huelguistas apalearon á los squiroles; la policía les dió de sablazos; hubo disparos, resultando un cabo y muchos paisanos heridos. Se hicieron varias detenciones, pero al conducirlos á la cárcel se

**LA DEMOCRACIA** entre el Mercado y frente al Banco de Costa Rica.

SURTIDO COMPLETO DE CALZADO

para señoras, hombres y niños

MATERIAL DE PRIMERA CLASE

Estilos modernos y elegantes  
Venta de materiales - - -

**J. B. NIGRO**

repitió el motin y como era cerca del cuartel se sofocó con el auxilio que llegó. Todos los trabajos están paralizados. Las carreteras están guardadas por escuadrones de caballería.

Nueva York, 13.—Al salir en su automóvil los esposos Astor con dirección á un muelle para embarcarse en su yacht «Norma» fueron importunados por más de 600 personas. La tripulación les tuvo que abrir paso. El clero les ha criticado mucho.

San Juan del Sur, 13.—Inglaterra ha reclamado al Gobierno de Nicaragua £ 1000 como compensación por haber el Gobierno de Zelaya obligado al «London Bank of Nicaragua» á cerrar sus operaciones, pero todo induce á creer que se arreglará amigablemente.

Baden, 13.—El señor Porfirio Díaz

acaba de llegar, con el objeto de curarse.

París, 13.—La Prensa alemana dice que el asunto de Marruecos marcará una época en la historia. Antes de salir ayer el Kaiser de Posdam, tuvo una larga conferencia con Kindenlin, en que éste le informó detalladamente sobre el asunto. Según informan, las negociaciones están relativamente más en calma, debido á la insistencia del Kaiser en que se le debe dar una solución amigable, y como consecuencia ha disminuido la excitación nacional. La Prensa pan-alemana es menos agresiva, porque se cree que en la semana entrante terminará el asunto.

San Petersburgo, 13.—Se anuncia oficialmente que Mr. George Baichinstof sucederá á Mr. Risen en Washington.

## ¿Regalo de seis millones de colones?

### Más sobre el Empréstito

He oído tanto en las discusiones del Congreso, como leído en las disertaciones de la Prensa varios cálculos sobre la conveniencia del empréstito francés; y como único resultado de estos cálculos he visto destacarse una economía de \$ 200,000, en el pago de intereses.

En números redondos todos estos cálculos me parecen estar equivocados en más ó menos \$ 6,000,000, en contra del país.

Tengo entendido,—advirtiendo que esta demostración no puede tener por objeto entrar en detalle,—que el empréstito francés asciende á 35 millones de francos; que de esta suma el Gobierno recibe el 80% ó sean 28 millones de francos; que esta suma al cambio legal de 215% asciende á 12 millones de colones; que la deuda interior en su totalidad asciende á otros 12 millones de colones.

Ahora permítaseme una pregunta: ¿de qué manera y en qué

moneda ha recibido el país estos 12 millones de colones? ¿En oro? Supongo que nó, puesto que toda la circulación de oro incluyendo el extranjero, no pasa mucho de 3 millones de colones.

Supongo pues, que el Gobierno haya recibido una gran parte de los dichos 12 millones en billetes de banco, haciendo los bancos uso de su crédito y de su derecho de emisión.

Los artículos 22 y 23 de la ley de Bancos dicen á este respecto:

Art. 22. El total de billetes que un Banco puede emitir no excederá, en ningún caso, el importe de su capital efectivo;

Art. 23. Todo Banco, emisor de billetes deberá mantener siempre en sus arcas en moneda nacional ó extranjera, una reserva igual al 50% (hoy es de 40%) de la suma á que alcance su circulación de billetes, pendientes de pago.

## BUEN NEGOCIO

Vendo tres casas en Guácimo, construídas para negocio y á la orilla del Ferrocarril.

Condiciones con su dueño en Jiménez.

Sotero López G.

## L. M. Castro & Co.

LIBREROS

Calle del Correo.

Frente al Palacio.

Agentes exclusivos de la American Ribbon & Carbon Co. para la venta de su excelente PAPEL CARBÓN y CINTAS PARA MÁQUINA DE ESCRIBIR.  
Gran surtido de útiles para escuelas y para escritorio. Libros para cuentas. Objetos para regalos de matrimonio. Gran variedad de periódicos de modas.

Trabajos de Imprenta y Encuadernación.

# BASIGÓ & ALVARADO

Finísimos Satines de Algodón  
que semejan seda china

Competencia en zarzas y mantas

Ahora bien: el Gobierno ha recibido los 12 millones en billetes de las actuales emisiones y no 12 millones en moneda de oro, y por lo tanto el Gobierno *no tiene necesidad de devolver en monedas de oro* lo que no ha recibido sino en billetes, respaldados por una cantidad de oro muy inferior.

Al devolverse á los acreedores el empréstito en moneda contante, resultaría el siguiente cuadro:

Devolución de 12 millones de colones en moneda de oro.	€ 12.000,000
50% (resp. 60%) derecho de emisión.....	6.000,000
Suma devuelta por el Gobierno á los acreedores, en oro y emisión.....	€ 18.000,000
Suma recibida por el Gobierno de los acreedores, en oro y emisión.....	12.000,000
Pérdida para el Gobierno y ganancia neta, alias regalo para los acreedores....	€ 6.000,000

¿Qué necesidad tiene el Gobierno en hacer un regalo de 6 millones de colones á un definido grupo de capitalistas que, durante más de 10 años, ha disfrutado de un interés corrido del 12% sobre su capital?

¿Qué impide que el Gobierno se constituya en *Banco Emisor* con un capital efectivo de 12 millones de colones, producto del empréstito?

O en el caso de que el Gobierno mismo no pueda ó no quiera hacerse cargo de la Administración del Banco, por qué no lo dá en arrendamiento?

De esta manera estuvieran á la disposición del Gobierno:

a) Producto bruto del empréstito, oro.....	€ 12.000,000
b) Cantidad emitible según el artículo 22 de la «Ley de Bancos».....	€ 12.000,000
c) De los 12 millones oro debe retener en sus arcas un 50% (40%) quedando disponible para la circulación otro 50% (60%) ó sean.....	€ 6.000,000

De manera que el Banco emisor podría disponer en oro y emisión de..... € 18.000,000

El total de la deuda interior en el caso de su cancelación completa monta á..... 12.000,000

Quedando un saldo libre á favor del Gobierno de.... € 6.000,000

Una vez hecha esta transacción podría el país con tranquilidad abordar los serios problemas que le esperan para asemejarse en algo al tan deseado ideal de ser la *Suiza americana*, ideal del cual dista aún mucho, muchísimo; por los problemas que se han quedado abandonados por motiva de la política de personalismo y mercantilismo, llevada á cabo durante el lustro pasado.

Esos problemas son: Establecimiento de Censo Agrícola y Comercial, Catastro, Banco Hipotecario, Cajas Rurales; Comunicaciones; reorganización de la Primera Enseñanza y organización de la Segunda, sobre un pie racional; reorganización ó más bien organización de la Milicia (sistema miliciano suizo); establecimiento de un impuesto justo, racional, para sufragar los gastos del Gobierno, impuesto que pese sobre todas las clases de la población, en lugar del actual que pesa sobre la parte productora casi exclusivamente, estando exenta de derechos la parte importadora.

MARIO

## Alerta!

Rogamos á nuestros favorecedores en esta capital, que de ahora en adelante no cubran ningún recibo que no lleve á la par del sello de la Administración, el de la Dirección.

Esto lo hacemos para evitar pagos indebidos de recibos en manos que no hemos autorizado, correspondientes á los meses de mayo, junio y julio.

No nos referimos á los cobros en provincias y pueblos.

## Motor Eléctrico

de 2½ caballos  
Con Cilindro y Rostato de repuesto  
**SE VENDE BARATO**  
Informarán en esta oficina.

# Cantina LA GEISHA

Provista de los mejores licores que se importan al país y de gran variedad de confituras, tosteles y frutas frescas. Su servicio rápido y esmerado de cantina satisface á los más exigentes.

Especialidad en aperitivos para los gustos delicados.

Visítad LA GEISHA y saldréis complacidos

# Congreso Constitucional

## Sesión de ayer

Presidió el Sr. Ezequiel Gutiérrez.  
*Empréstito de 1,000 para la cañería de Barba.*

BAUDRIT.—Hace moción para que se le dispense el trámite de pasar á comisión y se le dé primer debate.

### Contrato de Construcciones

La moción del diputado Sr. Baudrit, en la sesión de ayer, modificando el artículo 4º, fué desechada.

Fuó aprobada y terminada definitivamente la ley de Construcciones con todas sus bases.

### Cantones

Tercer debate al proyecto de erección de los cantones de Pocosí y Siquirres.

M. DE J. JIMÉNEZ.—Hace ciertas referencias en su carácter como Regidor de la ciudad de Cartago, en que el proyecto de ley que se discute presenta varios inconvenientes por los límites que señala la línea divisora de lo provincia de Cartago, hecha por la comisión, presentando un nuevo límite.

QUIRÓS.—Dice que por su parte accede gustoso, á señalar los límites que señalan los diputados señores Manuel de J. Jiménez y Sáenz, y espera que la Comisión también lo apruebe.

BEJARANO.—Acepta con gusto la modificación del proyecto y pide se suspenda su discusión después del 3er. debate para arreglar la redacción del proyecto.

SÁENZ.—Da un voto de gracias á la comisión por haber aceptado sus reclamaciones sobre los linderos de Heredia y Cartago.

Fuó aprobada con las modificaciones hechas en los límites.

### Discusión detallada del Proyecto

Artículos 1º y 3º aprobados.  
Artículo 3º

SÁENZ.—Pide que el lindero oriental del nuevo Cantón, se rectifique con el que presenta la Municipalidad de Heredia.

MATA O.—Hace moción para que este asunto se suspenda, y privadamente se pongan de acuerdo los señores Bejarano, Quirós y Sáenz, para traerlo resuelto en la primera sesión.

QUIRÓS.—No está de acuerdo con suspender este asunto, que es claro y arreglado. Hace moción para que la mesa redacte la forma del contrato y se ultime de una vez.

BEJARANO.—No hay dificultad entre los interesados por las diferentes provincias, y admitida la moción del diputado señor Sáenz y la que ha de hacerse del diputado señor M. de Jesús Jiménez no ve inconveniente para ultimar este asunto y pide al señor Mata Oreamuno retire su moción.

QUIRÓS.—Hace moción para que la mesa redacte la forma del decreto y se termine hoy.

Fuó aprobado el proyecto de erección de los Cantones de Pocosí y Siquirres, con los límites señalados. *Tercer debate al proyecto de erección sobre el Cantón de San Carlos.*

Aprobado y aceptado por la Cámara, quedando resuelto definitivamente.

A las 5 se levantó la sesión.

## Muebles en venta

1 tocador nuevo con 3 gavetas y magnífico espejo.

1 ropero de segunda mano con una gaveta.

1 catre de hierro muy ancho con colchón, todo nuevo.

Se venden barato pero al contado.

En esta oficina informarán ó por correo al apartado nº 13.

## Rhum Quina

del Dr. Germain

¡Veinte años de éxito!

Esta preparación tan conocida y elogiada por cuantos la han usado, quita la caspa, tiña y parásita; fortifica el cuero cabelludo, hace renacer el cabello y evita el contagio de enfermedades producidas por el uso de cepillos, peines ó otros útiles infectados.

### DIRECCIONES:

Lávese bien la cabeza antes de usar la Quina y después frótese en ella con la palma de la mano.

UNICO PUNTO DE VENTA

EN LA BARBERIA ESPAÑOLA

PARA MUEBLES ♦ GRANDES ALMACENES

# JORGE MORALES BEJARANO

Avenida Central, Cuesta de Moras, 531

PROVEEDOR

— DE LA —

ALTA SOCIEDAD

— Y —

GOBIERNOS

# CERVECERIA TRAUBE

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antigua del país.—Capacidad de la Cervecería: 30,000 hectólitros por año.—Producción de las máquinas refrigeradoras: 30 toneladas al día.

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo. Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial. Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas, por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. Única en el país.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas. Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

La Cerveza de TRAUBE es sin duda la Mejor y Más Sana. Invitamos al público á que VISITE ESTA FABRICA.

# LA VELOCE

Navigazione Italiana a Vapore ••• Línea da Genova a Puerto Limón

El vapor «Cittá di Milano»

Salte de Génova el día 1º de septiembre para Marsella, Barcelona, Tenerife, Trinidad, La Guayra, Curazao, Sabanilla, Colón y Limón. Llegará á Limón el 30 ó 1º de octubre, y sale el mismo día para Cartagena, Curazao, Puerto Cabello, La Guaira, (tocará en Ponce, si así lo exige el tráfico) Tenerife, Barcelona y Génova.

PRECIOS DE PASAJE A GENOVA:

Primera clase..... Frs. 700  
Segunda clase..... > 550  
Tercera clase..... > 200

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Colón á Génova en 20 días y á Barcelona en 10 (la línea más rápida para España, sin trasbordo), ofrecen á los pasajeros las mayores comodidades para hacer el viaje á Europa.

Esmerado buen trato, excelente mesa, luz eléctrica, camareras para familias y camarotes de lujo. A las familias que tomen 4 pasajes enteros para Europa en la 1ª y 2ª clase, se les concede una rebaja de 15 por ciento.

Vino tinto, blanco y hielo, en abundancia.

—Los pasajes de ida y vuelta para Europa, en primera y segunda clase, tendrán un descuento de 25 por ciento y serán válidos por un año, y los de tercera clase tendrán un descuento de 10 por ciento.

Niños: en la 1ª y 2ª hasta 3 años no cumplidos, uno por familia, gratis. De 3 años hasta 8 no cumplidos, un cuarto de pasaje. De 8 hasta 12 no cumplidos, medio pasaje. De 12 años en adelante, un pasaje entero.

Se recibe carga para Génova, Barcelona, Marsella, Trieste y demás puertos del Mediterráneo. Otros informes darán en San José, SASSO & PIRIE, Agentes.—En Limón, F. J. ALVARADO & Co., Sub-agentes.

San José, 1º de septiembre de 1911.

## MOVIMIENTO DIARIO

### Defunciones

Eliás Pagés, 21 años, distº 1º.—  
María Esperaza Aragón, 29 días, distº 2º.

### Nacimientos

Juan de Dios, natural de Gregoria Sandí.—María Isabel, legítima de Eduardo Oreamuno, y Clara Sánchez.—Venancio, legítimo de Venancio García y Luisa Alvarado.—Rafael, legítimo de Fausto Flores y Elena Retana.—Miguel, legítimo de Juan Vargas y María Sánchez.

### Pasaportes

Carlos Wathem, para New Orleans.—Carlota Nellis, para Boston.

Mañana salen para el presidio de San Lucas Amado Segura Quesada, Tomás Mesén Villalobos, Ramón Rivera Cortés y Carlos Matamoras Portugés.

## Acto de Humanidad

Digno de aplausos es el rasgo heroico benéfico y humanitario que acaba de realizar el Representante de España señor Pedro Saura de Pan, repatriando á la madre patria, dos españoles, falta de recursos y enfermos que á él recurrieron en demanda de auxilio. El señor Cónsul de España, siempre noble y caballero, se prestó en el acto á llenar todas las formalidades, dando con esto, una prueba de su digno proceder y de su patriotismo.

Con Representantes así se honra la Colonia Española de Costa Rica.

## Historiemos un poco

A pesar de las frases apasionadas y orgullosas del señor Orozco, frases que no tomo en cuenta porque no discuto personalidades sino ideas, propongo hoy una tregua para celebrar nuestra separación de España, que si bien no hizo absolutamente nada en favor de los indios costarricenses ni de los colonos españoles que aquí se establecieron, por lo menos es el país de nuestra procedencia. Sea este día de paz y de concordia, y costarricenses y españoles celebrenlo por igual. Don Angel puede quedarse arropado con su capa de orgullo, que no soy yo quien irá á desenvolverlo hoy.

LA SOMBRA DE CORREQUE

## Funerales y entierro

Con numerosa y selecta concurrencia se verificaron ayer los funerales y entierro del que fué apreciado joven don Eliás Pagés.

La misa de requiem fué solemne y de revestidos y la parte artística estuvo á cargo del maestro de capilla don Ricardo Calderón, asociado de don Roberto Campabadal, Cano Aguilar, don José Castro Carazo, R. Cantillano y Patricio Carvajal.

El entierro fué uno de los más suntuosos que se han visto, concurrendo, además del numeroso cortejo de señoras y señoritas, la colonia española.

Reiteramos nuestro pésame a la familia.

Un muchacho para portero de oficina puede ocupar

ISIDRO MARÍN,

## De aquí y de allá

### Estreno

En el concierto de hoy se estrenará un himno Centroamericano arreglado por el profesor Campabadal sobre motivos de los himnos de las cinco repúblicas.

Personas que han oído ejecutar ese arreglo nos aseguran que es muy bonito y que el profesor Campabadal merece aplausos por su trabajo.

### Azahares

Agradecemos sinceramente la esquila que se nos ha dirigido y que dice:

Próspero Calderón y Josefina A. de Calderón tienen el gusto de participar á usted el próximo matrimonio de su hija ANGELA con el señor don Juan Rojas Hernández.

San José.

### De los Ministerios

Con motivo de la querrela entablada por los vecinos de Santa Bárbara el Gobierno ha tenido á bien manifestarles, que el manantial de cuya agua se aprovechan, da un total de 40 litros por segundo, y de ellos sólo se aprovecharán 3 á lo máximo, por sus vecinos de San Pedro, lo cual no les ocasionará perjuicio alguno.

Además el Gobierno, está dispuesto á rezarcir cualquier daño, en perjuicio de los sanjuaneños, lo cual considera sino imposible, remoto.

Es bueno hacer notar que el pueblo de San Pedro está en pésimas

condiciones de salubridad por falta de agua, y sus vecinos deberán tomar en cuenta esa circunstancia.

Se ordenará la continuación de los trabajos.

—La Municipalidad de S. Ramón se propone reconstruir el puente sobre el río Barranca en el camino que conduce á Zarcero, y al efecto ha solicitado de la Secretaría de Fomento el envío de un Ingeniero para que haga los estudios del caso y formule el presupuesto de gastos, á lo cual ha accedido.

—La Secretaría de Fomento tiene ya listo para ser emitido en estos días el reglamento para la ejecución de la Ley Nº 14 de 31 de octubre de 1910 que trata del aprovechamiento de las fuerzas hidráulicas.

—Gastos de Obras Públicas durante la semana del 7 al 13: Carreteras Nacionales y Caminos:

¢2.287.75 y otros trabajos: ¢3.795.61

Total: ¢6.083.36.

—Se aprobó el artículo X celebrado por la Municipalidad de Tres Ríos, en que adiciona la tarifa de impuestos vigentes, y grava en 4 colones por trimestre el juego de dominó.

## JUAN MONSÓ

PINTOR · DECORADOR

Rótulos de todas clases,  
Decoraciones artísticas.

Aptdo. de Correo Nº 620.

El mejor remedio para el peor dolor  
¿Sabéis cuál es?

## EMBROCACION IMPERIAL

Es un remedio incomparable para todos aquellos padecimientos que requieran la aplicación externa de un contrainflamatorio vigoroso. Dada su composición, en la cual entran sustancias nutritivas, robustece las articulaciones y da vigor á los músculos.

CURA EN LAS PERSONAS: Resfriados, Inflamaciones, Reumatismos, Lumbagos. Picaduras de insectos, etc.

CURA EN LAS BESTIAS: Gomas, Reumatismos, Hinchazones en las piernas, Torceduras de los tendones, y hace desaparecer en poco tiempo la debilidad en las rodillas que hace que las bestias se embroquen.

Preparado en la BOTICA FRANCESA.

## AL SIGLO NUEVO

ALMACEN DE MUEBLES  
TIENDA DE NOVEDADES

Surtido completo y de última novedad en muebles de junco, mimbre, Viena, tallados y americanos amarillos muy baratos.

ARTÍCULOS DE TAPICERÍA: Yuntas, cueros, borlas, grecas, tachuelas y todo lo concerniente á este ramo.

No olvidarse que siempre hay magnífico surtido en cristalería, loza en juegos y piezas sueltas, útiles de cocina de barro, aluminio y nickel.

Cortinas, colchas. Ropa interior para señoras en clases finas y baratas, etc., etc.

A. HERRERO & CIA.

## Línea Hamburguesa-American

SERVICIO ATLAS. - VAPORES CORREOS

El vapor **Prinz Joachim** saldrá de Limón el día 25 de setiembre tocando en Colón, Kingston, Santiago de Cuba, Fortune Island y New York.

El vapor **Sarnia** saldrá de Limón el día 18 de setiembre con escala en Kingston, Inagua y Nueva York.

Para la exportación de café es la vía más rápida. Toda consignación que se haga a nuestra LINEA ATLAS, será entregada en Londres en un término no mayor de 25 días.

Habrán además vapor todos los lunes para New York y Kingston.

En todos los vapores hay buen médico y camareras.

Más detalles se darán en la oficina de

**JOHN M. KEITH, Agente General.**

SAN JOSE — LIMON.

## Gran Hotel Internacional

\*\*\*\*\* San José, Costa Rica \*\*\*\*\*

**TOTALMENTE REFORMADO**

Servicio Esmerado. - Buena Mesa. - Verdadero Confort.  
Excelente Cantina. - Precios Moderados.  
Hermoso salón de Billar.

**LATELY REFURNISHED**

Prompt Service. - Every Comfort guaranteed.  
Exquisite Table. - First class Bar. - Reasonable Rates.  
Elegant Billiard Parlour

—Se suprime del cargo de Regidor Municipal á don José Rivera, por cuanto es fiador de un hijo de él en el Contrato de la cañería de Santa Ana.

—Se envió al Jefe Político de Orotina el informe vertido por la Dirección General de Obras Públicas respecto al aprovechamiento de las aguas de Río Grande, para la planta eléctrica de dicho lugar.

—Se avisa al Jefe Político de San Mateo que la Secretaría de Hacienda ha autorizado el retiro de \$ 538-70 con cargo al haber de baldíos, para el pago de trabajos en aquel cantón.

—Se aprobó el contrato celebrado entre la Municipalidad del cantón de Santa Ana y don Juan José Rivera, para la construcción de la cañería de aquel vecindario.

### Notas cortas

—Con rumbo á Londres partirán en breve los jóvenes Guillermo y Claudio Esquivel.

—Regresaron de Puntarenas don Alfonso Iglesias y el Lic. don Aníbal Santos.

—De Turrialba regresó, después de una corta temporada, la señora Lola Mora.

—Entre nosotros se encuentra, procedente de Limón, don Luis Acosta.

—De Cartago regresaron don Raul Odio y su señora esposa.

—Con rumbo á Inglaterra, partirá en asuntos de negocio y en vía de paseo Mr. Thomas Scott.

—Después de corta permanencia en Liberia, ha regresado don Manuel Molina, empleado de la Dirección de Obras Públicas.

—Entre nosotros se encuentra don Alberto Carvajal, quien ha tomado posesión del cargo de Agente 1º de Policía de esta ciudad.

—Ha seguido enferma de bastante cuidado la señora doña Hortensia Lizano de Ramírez. Deseamos para tan respetable señora, pronta mejoría.

—De nuevo se encuentra entre nosotros la señorita Graciela Marchena, quien estuvo en Turrialba en vía de paseo.

—De Puntarenas ha llegado don Manuel J. Torres, favorecido con uno de los premios de la lotería últimamente jugada.

—Los capitanes don Adolfo Cañas y don Reberto Bonilla, han organizado dos compañías de infantería, las cuales reciben clases todas las noches, una en los pasillos de las Arcadas y la otra en el Salon del Liceo de Costa Rica.

—El sábado en la tarde saldrán á pie con rumbo á Heredia los oficiales que reciben clase con el Coronel Cabezas. Ese día dormirán en la plaza de Flores en tiendas de campaña y en la mañana del día siguiente se dirigirán en tren expreso á Alajuela. Allí harán algunos ejercicios de tiro al blanco y maniobras con el arma.

El regreso la harán en tren expreso.

—Se encuentra entre nosotros el señor don Diego Gómez, Comandante del presidio de San Lucas, quien vino en compañía de su señora esposa é hijas.

—Se quejan varias vecinas de las que viven en las casas de don Francisco Rucavado, en la Puebla, de que les roban la ropa blanca.—Ojo, señora policía.

—De colerín murió en San Sebastián la niña Isoliua Bermudez Meléndez, de un año de edad, siendo sepultada en el cementerio de Desamparados.

De la misma enfermedad murió en Corralillo de Nicoya á la edad de 29 años Horacio Díaz Villarreal.

—En ese mismo lugar murió de aniklostomiasis y paludismo, Elena Gómez Cordero, de 42 años.

—La vista de ayer de don Juan Quesada Fonseca, acusado por homicidio á en su hermano Oseas Quesada Fonseca, estuvo muy concurrida. El abogado don José Joaquín Soto fué la parte defensora.

—Un simpático bautizo se verificó ayer en la iglesia de la Soledad. La nueva catecúmena responderá al nombre de María Isabel Oreamuno. Fué madrina la estimable María Luisa Estrada.

### Obras son amores...

Aserri, 13 de setiembre.—Indescriptible fué el jubilo de ayer en nuestros vecinos de San Gabriel y pueblos circunvecinos, á la hora de llegar la larga caravana de carretas que conducían el nuevo y magno puente de hierro con que nuestro Supremo Gobierno ha dotado á esta localidad, para ser colocado sobre el Río Grande, en el Paso de La Legua.

Mas de trescientas almas alborozadas, respirando gratitud y satisfacción, recibieron con música, estruendos de pólvora y vítores, aquella prenda preciosa del verdadero interés y cariño de nuestro Primer Mandatario hacia esta región patria, porque ella condensa su nunca fementido patriotismo, porque ella traduce en hechos sus altruistas sentimientos manifestados en toda ocasión,—ya desde joven, simple ciudadano pero siempre plétórico de nobleza, por abolengo, por sangre y por aspiraciones,—ya como diputado, cuando defendía heroicamente sus convicciones contra lo que juzgaba oneroso al bien del país,—¡oh digno vástago

del egregio Jesús Jiménez!,—ya como candidato á remolque (que no aceptó tal honor, como sabemos, sino imponiendo condiciones llen esta tierra de aspirantes!!),—ya como Jefe Supremo de sus conciudadanos.

Por eso el pueblo allí congregado, persuadido de los revelantes méritos de su Gobernante, le vitoreaba entusiasta fréneticamente, como vitoriaba también, con no menor entusiasmo, al ciudadano modesto, honrado y laboriosísimo que desde que ocupa la silla de la Jefatura Política, sin vanos alardes ni jactancias de venal pedantería y fatuidad, que en otros es tan comun, labora, labora incensante en pro de la comunidad cuyos intereses y adelanto le están confiados, dando admirables resultados, (mal que le pese á cualquier Ramiro...)

**NURVE PUENTES.**—Se han visto surgir dentro del perímetro de este cantón durante el corto período de Administración de don Abel Miranda, amen de las varias otras importantes obras á que ha aplicado su incansable iniciativa, y todo sin hacer bulla, sin decir valgo ni soy nada, tegiendo activ su tela, como la silenciosa araña...

**OBRA SON AMORES...**—Como decíamos. De esta manera es que el país necesita servidores y guías.

Harto sabemos que á la hora de las candidaturas y de las intrigas para acaparar empleos públicos: sobran los «patriotas», los «progresistas» los «idóneos», más después son tan contados los que nos resultan... que cuando palpamos estas realidades, como el bello y emocionante espectáculo de ayer, tenemos razón para volvernos locos aplaudiendo á los efectivos bienhechores que por chiripa logramos algunas veces ver ocupando la posición que merecen.

¡Vaya este tenue humo de incienso, que brota de la gratitud efervescente de un pueblo reconocido, has-

### Filosofemos!

«Lo BARATO es caro», por eso toda persona sensata prefiere la semilla de guinea para repasto, y de gengibrillo para potrero, que vende ERNESTO VALVERDE SOTO: la BONDAD de su semilla depende de la larga práctica en este negocio.

Depósito:—50 varas al Sur de la Botica Francesa, calle de la Estación al Pacífico.

## De Administración

Los señores Luis M. Castro & Co., librerías de esta ciudad, están autorizados para aceptar suscripciones y anuncios para este periódico. Así lo hemos dispuesto para que las personas que necesitaren del servicio de este diario o tengan que molestarse viniendo hasta nuestra oficina.

También habrá á la venta números sueltos de EL DIARIO en la misma Librería.

ta la altura en que reside nuestro querido Candidato de ayer,—por el que no en vano luchamos á fin de elevarle,—y nuestro benefactor y Presidente Constitucional de hoy, y le signifique que su meritísima labor es justamente apreciada y agradecida.

¡Y conste públicamente nuestra alta estimación por don Abel Miranda, digno colaborador del modernista y sabio Gobierno que hoy nos rigel!

ASERRICEÑO VIEJO

## Muere un apreciable anciano

Coronado, setiembre 14, á las 10 p. m.—Hoy á las 7 de la mañana falleció en esta villa el apreciable anciano don Gregorio Rojas, de 78 años de edad, padre de once hijos, todos vivos, y persona que supo en vida hacerse acreedora al cariño de los que tuvimos el gusto de tratarlo.

Mañana, después de la misa de requiem que se celebrará á las 9, será el entierro.

Nuestro pésame muy sentido á sus numerosos familiares.—CORRESPONSAL.

### Boarding House

Habitaciones confortables y buena asistencia para matrimonios y hombres solos y de buenas costumbres, en la CASA DE HUÉSPEDES de Mariana M. de Magrí, á 150 varas al Oeste del Telégrafo.

Modicidad en los precios.

San José, agosto 15 de 1911.

## Se alquilan

unas piezas, frente al Palacio de Justicia, con todas las comodidades, como son: lavatorio, baño y excusado de agua, propias para oficinas de abogados ó agentes de comercio, y una hermosa tienda propia para Comercio.

Entenderse con

**ARTURO ULLOA**

## 166 hectáreas de tierra

Se vende ó se cambia por finca ó casa en San José un terreno de primer orden en la línea atlántica, arriba de Estrada, bueno para cultivo de cacao y banano, con una plantación de 35 hectáreas en estado de producción de esta fruta.

Garantizo que no es pantanoso y que es una verdadera ganga para el que lo compre.

Para toda clase de informes y indicaciones, pueden dirigirse á

**EDMUNDO GUTIERREZ**

## DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA ABONOS

Los abonos siguientes han llegado y están á precio de costo, á la disposición de los agricultores:

Superfosfato de cal, Cloruro de potasio, Sulfato de potasio, Nitrato de soda, Sulfato de amoníaco, Sulfato doble de potasio y de magnesio, Sulfato de hierro.

Los agricultores pueden dirigirse para los pedidos y para los consejos de aplicación de estos abonos al jefe de la oficina técnica de consultas agrícolas, (*diagonal al Correo*).

J. E. VAN DER LAAT.

## Centro América por telégrafo

### Nicaragua

Managua, setiembre 13, á las 11 a. m.—Murió á los 84 años de edad el coronel Pedro Rojas, veterano del 56, que peleó contra Walker.

Tenía una bala de fusil filibustero, como un recuerdo de aquel entonces, alojada en un muslo.

—Pospusieronse los Juegos Florales de Leon para el 24 del actual.

—Partió para Honduras el Ministro de China Tam Pui Shum y Secretario Freman Welles. «*El País*»

Managua, setiembre 13, á las 8 p. m.—Hoy á las 7 de la noche cayó muerto en la calle don Félix P. Zelaya R., quien fué Ministro de Hacienda en tiempo del Presidente Zelaya.—CORRESPONSAL.

### El Salvador

San Salvador, setiembre 13, á las 2 p. m.—Murió en Santa Ana don Celedonio Martín, importante miembro de la Colonia española y un gran bienhechor de la clase pobre.

El extinto fue por mucho tiempo Director del Hospicio de aquella ciudad.

Ha sido nombrado Médico Forense del Juzgado de Primera Instancia de Tenocatepeque el doctor Salvador Pineda.

—En honor de M. M. Jirón Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Guatemala dió el sábado último don Román Mayorga Rivas, en villa Granada, su residencia particular, una comida á la que asistieron algunos miembros del Gabinete del Gobierno y del Cuerpo Diplomático.

—El doctor Federico Vides ha sido nombrado Director de Hospicio de la ciudad de Santa Ana.

—Por acuerdo de hoy el doctor David J. Guzmán ha sido nombrado Representante del Ateneo de Guatemala en la fiesta del Centenario de 1011 que se celebra en Noviembre próximo en esta ciudad.

—Con fecha 8 del mes en curso La

Junta Central del Centenario ha dirigido á don Román Mayorga Rivas un oficio nombrándole mantenedor de los Juegos Florales que efectuaránse durante las patrióticas fiestas.

—Los dos millones y medio de pesos de renta que ha producido en el primer semestre de este año la Aduana de Sonsonate, no sólo demuestran con la elocuencia de los números la honorable Administración del actual Gobierno, sino que hablan del crecido incremento comercial del puerto de Acajutla.

Con este motivo sabemos que el Ministro de Hacienda y Crédito Público, don Rafael Guirola, con instrucciones del señor Presidente Araujo, ha autorizado al Administrador de Rentas de Sonsonate que como representante del Fisco celebró escritura de compra por la suma de 8 mil pesos, valor de una casa y solar, propiedad del doctor Angel y tomarla para ampliar por ahora los almacenes aduaneros para el alojamiento de la guarnición policiaca de la Aduana.

—El Comité encargado de organizar ese trabajo para la celebración del Congreso Centroamericano de Obreros, está firmado por los siguientes caballeros artesanos:

Antonio Zepeda, Presidente; Fausto A. Gutiérrez y Aurelio Medrano, Vocales; Joaquín Menocal, Tesorero; Jacinto A. Narváes y Leandro C. Cerrano, Secretarios.

Todas las Sociedades Obreras de la República hermanas han acogido la idea del concurso con éxito y entusiasmo. El Comité, pues, solo espera que avisen oportunamente quienes son los delegados que deben estar aquí el 1º de Noviembre.—DIARIO DEL SALVADOR.

## Dr. B. MARICHAL

DENTIST

Strickly first class work call and you will be pleased.

OFFICINA:

Next door the «San Jose Hotel»

## GRAN BARATILLO DE CARTAGO

Aunque desaparecieron hace tiempo los motivos para quejarnos de las desgracias de Cartago, reparadas en lo humanamente reparable, la popular tienda de JOSE AVILES (a) VALBUENA, sigue vendiendo todas sus mercaderías á los precios más bajos de la plaza, entre los que se hallarán géneros superiores para señoras y caballeros, pañolones, rebozos, paraguas, juguetes y cuanta curiosidad encierra este pequeño almacén.

## Se secó el río llamado "Caño Grande" durante 12 horas

### Mueren todos los peces Es insoportable el mal olor á azufre

Informa el señor José María Vargas, vecino de las Cañas de Aguas Zarcas, que con el temblor grande que se sintió en la noche del 28 de agosto último, se secó el río conocido con el nombre de «Caño Grande», de Tres Amigos, el cual permaneció seco durante 12 horas, tiempo en que apareció el cauce convertido en depósito de azufre.

Agrega el informante que murieron todos los animales que vivían dentro del agua, como peces, cangrejos, etc., cuya putrefacción unida á la hediondez del azufre, se hizo insoportable.

El nacimiento de ese río está en las alturas de la margen izquierda del río Toro Amarillo.

Todavía no deja de temblar, y sus moradores están alarmadísimos.

## PROGRAMA

del concierto que ejecutará la Banda Militar en la recepción que hoy se dará en la Casa Presidencial, á la 1 p. m., con motivo del XC aniversario de la Independencia:

- 1ª—Himno Nacional de Costa Rica. . . . . M. GUTIÉRREZ
- 2ª—Himno Centro América, arreglo de. . . . . R. CAMPABADAL
- 3ª—La Viuda Alegre, Selección. . . . . FRANZ LEHÁR
- 4ª—El Pájaro Bullanguero, Polka para Pícolo BALLERÓN
- 5ª—La Princesa del Dollar, Valse. . . . . LEO FALL
- 6ª—El Sueño de un Valse, Fantasía. . . . . STRAUSS
- 7ª—La Divorciada, Valse LEO FALL
- 8ª—Marcha Jiménez! . . . . R. CAMPABADAL

San José, 15 de setiembre de 1911.

R. CAMPABADAL,  
Director de la Banda.

### LAS MADRES

debieran saber. Con la mayor parte de las niñas, sus tribulaciones proceden de la falta de nutrición, tanto en calidad como en cantidad. Hoy día se denomina esta condición por el término de Anemia; pero las palabras no alteran los hechos. Existen miles de niñas en esta condición; algunas de ellas están en la edad de los misteriosos cambios que conducen al completo desarrollo y necesitan especial cuidado. Muchas sucumben en este período tan crítico y la historia de tales pérdidas es la más triste en el curso de la vida. Un tratamiento conveniente podría haber salvado á la mayor parte de estos tesoros de sus padres, si las madres hubieran sabido de la

### PREPARACION de WAMPOLE

y la hubieran administrado á sus hijas, con el resultado de que habrían llegado á ser mujeres fuertes y sanas. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos de los hígados frescos del bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Para lograr el desarrollo de niños pálidos, raquíticos y demacrados y especialmente aquellos que padecen Anemia, Escrófula, Raquitismo ó Enfermedades de los Huesos y la Sangre, no tiene igual, pues sus propiedades tónicas son excelentes. «El Sr. Dn. M. Sánchez Rodríguez, Director de la Casa Amiga de la Obrera de México, dice:—La Preparación de Wampole me ha dado los mejores resultados en los niños á quienes la apliqué, apesar de lo avanzado de su enfermedad estan ya perfectamente curados, habiendo desaparecido las escrófulas que la terrible anemia les produjera y su estado general es de lo más satisfactorio.» En las Boticas.

IMPRESA, FOTOGRAFÍA, FOTOGRAFADO Y ENCUADERNACIÓN DE AVELINO ALSINA.—SAN JOSÉ DE COSTA RICA.

## Simón Amador S.

REPRESENTANTE EN LAS REPUBLICAS CENTRO-AMERICANAS  
Y PANAMA, DE LAS FIRMAS:

Chs. Ferre.—Reims, FRANCIA.  
M. Hirschberg & Co.—Eibenstock, ALEMANIA.  
Carlos Mosch.—Haida, BOHEMIA.  
Buffalo Speciality Company.—Buffalo, NEW YORK.  
Hard Manufacturing Co.—Buffalo NEW YORK.  
Sacks Koffer Fabric "Stabilist" Friedr. Jone & Co.—DRESDEN.  
Bouchard Alné & Fils.—Beauvé, FRANCIA.  
Cds. Brun Perod & Cia.—Isere, FRANCIA.

Birkedal Hermann & Cia.—BORDEAUX.  
Leipziger Farbensabrik, A. Webfarth.—LEIPZIG.  
"De Veluwe".—Nieuwepeel, HOLLAND.  
Colgan Gum & Cia.—Louisville, NEW YORK.  
Johannot & Cia.—ANNONAY.  
Dressel, Kister & Cia.—Passau, BAVIERA.  
A. Pourgues & Fils.—AIX EN PROVENCE.  
Willemez, Morel & Van Dorsten.—WERSY.  
National Paper & Type Co.—NEW YORK.

Cigarrillos de BOCK, HENRY CLAY Y LARRAÑAGA

## EL SIBONEY

CIGARROS DE JAMAICA Y MEJICANOS

DE LA HABANA, MARCAS:

La Corona, Bock y Co., Henry Clay, Villar,  
Intimidación y Cabañas

LA GRAN VIA